

LE PAPIER DE CHEZ NOUS

REFLET DE NOTRE COMMUNAUTÉ

Vol. 45 No.1 la Broquerie (Mb) septembre-octobre 2016
www.papierdecheznous.com



*Décor au Souper Paroissial
Merci à Anita Tétrault & compagnie
pour le beau travail!*

LE PAPIER DE CHEZ NOUS

Comité directeur:

Yvonne Savard, présidente
Yvette Gagnon, secrétaire
Paul Vielfaure, ventes d'annonces
Rita Carrière, conseillère
Hubert Bouchard, comptable

Equipe technique

Julie Gagnon, rédactrice en chef
Lorraine Dumesnil, révision des textes
Carmelle Gagnon, révision des textes
Yvonne Savard, distribution

Collaborateurs réguliers :

Luc Brémault, chronique ESJ
Rolande Durand, chronique biblio municipale
Ginette Funk, chronique D & P
Antoinette Bissonette, chronique Club de l'amitié
Mélanie Brémaud, chronique CPEF
Yvette Gagnon, chronique Un peu d'histoire
Yvonne Savard, chronique J'ai rencontré
Gabrielle Nadeau, chronique Culturelle
Juliette Rowan, chronique des Aînés
Steve Hildebrand, chronique Club Sportif

Articles

Pour faire paraître un article, veuillez communiquer avec nous :
par courriel: papierdecheznous@hotmail.com
par téléphone: 204-424-5245,
par la poste: C.P. 564, La Broquerie, Mb ROA OWO

Annonces publicitaires (1 ou 5 parutions) :

1 pleine page 100 \$/500 \$
1 demi-page 60 \$/250 \$
1 quart de page 40 \$/150 \$
carte d'affaire 60 \$/(5 parutions)

Coût d'abonnement pour les gens qui résident à l'extérieur de La Broquerie:

15,00 \$

TPS et TPV incluses No. De TPS 123090169

Libellez vos chèques à : Le Papier de chez nous

Le journal est publié 5 fois par année :

Février
Avril
Juillet
Octobre
Décembre

Date de tombée: 1er jour du mois de parution.

Le papier de Chez Nous est un organisme à but non-lucratif.
Notre mission est de promouvoir les activités qui se déroulent dans notre belle communauté et d'informer les résidents de La Broquerie sur les services offerts près de chez eux, ou ailleurs au Manitoba. Votre contribution au journal est importante, que ce soit par vos articles, vos annonces, vos commentaires ou par vos généreux dons.

Visitez-nous en ligne au www.papierdecheznous.com

UN PEU D'HISTOIRE ...

Le 25 et 26 juin la Société Saint-Jean-Baptiste de La Broquerie organisait la 119^e fête de la St-Jean dans notre petite communauté.

Voici **un extrait du «Livre Centenaire de la Paroisse Saint-Joachim»** publié en 1983.

« C'est ce même esprit communautaire qui permettra aux gens de La Broquerie de mettre sur pied des organismes religieux, patriotiques et sportifs dès les débuts de la paroisse. **En 1887**, la Société Saint-Jean-Baptiste est fondée avec Joseph Bleau à la présidence et quinze conseillers pour l'appuyer. Selon les chroniques du **Manitoba**, la première célébration de la Saint-Jean-Baptiste a eu lieu en 1888. Le journal rapporte en détails les Fêtes de la Saint-Jean en 1890. Le tout débute par une messe le matin, suivie d'une procession avec le drapeau du Sacré-Cœur jusque sur le terrain de la fête ou les paroissiens s'installent pour le dîner champêtre. Durant la journée, on tient des discours patriotiques, des courses et des chants. Il semble que le clou de la journée est la partie de balle qui se livre entre les équipes de La Broquerie et Ste-Anne des Chênes. La fête de la Saint-Jean devint une affaire annuelle ou tous les paroissiens, y compris les femmes et les enfants, se réunissaient pour s'amuser. »

Saviez-vous que ...

...le **24 juin** est la fête de St-Jean-Baptiste , nommé patron des canadiens-français en 1908?

... le 24 juin est **une fête-congé** dans la province de Québec?

... à un temps, la **SSJB avec le Club Sportif** organisait des soirées de théâtre?

... en **1978** la **SSJB donna** le terrain à la Municipalité pour la construction de l'aréna et les terrains de balle? La communauté aujourd'hui bénéficie grandement de cette générosité.



Aréna – Centre Hylife



Terrains de balle & « Dugout »



Bibliothèque Saint-Joachim Library

Nous sommes à la recherche d'un ou d'une **Commis de bibliothèque** pour travailler à temps partiel

Les heures d'ouverture de la bibliothèque sont de 15 h 30 à 20 h 30, du lundi au vendredi, de septembre à juin. Les heures durant les mois de juillet et août sont à déterminer. Les journées de travail et le nombre d'heures pourraient varier de semaine en semaine.

Habiletés requises :

- ✓ Être âgé de plus de 18 ans
- ✓ Être bilingue (français et anglais)
- ✓ Expérience de travail avec le public et / ou dans un bureau
- ✓ Être responsable, débrouillard, fiable et logique
- ✓ Être méticuleux et posséder un souci du détail
- ✓ Posséder un bon sens d'organisation
- ✓ Faire preuve de bon jugement et de maturité
- ✓ Posséder de bonne connaissance en Informatique
- ✓ Faire preuve de discrétion dans son travail
- ✓ Savoir bien gérer son temps
- ✓ Faire preuve de flexibilité pour les heures et les journées de travail

Résumé des tâches :

- ✓ Offrir un excellent service à la clientèle
- ✓ Participer à l'organisation de la bibliothèque pour offrir aux clients une expérience agréable
- ✓ Travailler au bureau de circulation
- ✓ Aider à l'équipe à voir au bon fonctionnement de la bibliothèque en s'acquittant bien de diverses tâches assignées par la direction
- ✓ Faire respecter l'atmosphère appropriée pour l'environnement de bibliothèque

*Les personnes intéressées devraient soumettre leur demande d'emploi
avec leur curriculum vitae et les noms de personnes références
par courriel à bsjl@bsjl.ca le plus tôt possible.*

Nous remercions toutes les personnes intéressées à ce poste.

Cependant, nous communiquerons uniquement avec les candidats sélectionnés pour une entrevue.

***Un gros MERCI à Mariette Kirouac pour sa
générosité financière à notre petit journal!***

***“Le Papier de Chez Nous” est un organisme à buts
non-lucratifs qui dépend sur votre appui. Vos dons
sont toujours très appréciés.***

NOS JEUNES À L'HONNEUR

MONA MOQUIN

Mona était une des quatre finalistes pour le prix *Young Woman of Distinction* avec le YMCA. Jonas Desrosiers, ami de Mona, l'a nommée pour cet honneur à cause de son engagement dans la communauté francophone et métisse. Jonas voulait qu'elle soit reconnue à la soirée gala afin de lui dire merci pour son temps, son énergie et surtout pour son sourire. La nomination de Mona a été appuyée par le Conseil Jeunesse Provincial, Folklorama-Pavillon canadien-français et l'Union Nationale Métisse Saint-Joseph du Manitoba (UNMSJM). Mona siège présentement sur les comités suivants : UNMSJM en tant que vice-présidente, Folklorama-Pavillon canadien-français - Chef du bar, La Brigade de la Rivière Rouge comme conseillère ainsi que sur un comité spéciale pour célébrer le 25^e anniversaire d'Envol 91 FM.

« J'ai beaucoup appris de moi-même en faisant du bénévolat car c'est tellement important d'aider les organismes et les communautés. Sans les bénévoles, nous aurions moins d'occasions de s'amuser, de célébrer notre culture et de rencontrer d'autres gens ! » explique Mona. Elle se donne constamment, voulant poursuivre ses connaissances au sujet de son identité métisse et francophone. Elle souhaite être un bon modèle pour ses futurs élèves lorsqu'elle va débiter sa carrière d'enseignante dans la DSFM.



FÉLICITATIONS Mona!



CLARK'S POULTRY

100 McGill Drive
Airport Industrial Park
C.P. 48, Site 520, R. R. #5
Brandon, MB R7A 5Y5
Sans frais : 800.247.3630
Télécopieur : 204.326.8136

GILBERT THERRIEN

Directeur régional
Célulaire : 204.326.0662
Maison : 204.326.3132
gilbert.therrien@clarkspoultry.ca

ANGER FITNESS

ANNETTE & GERARD TETRAULT

Box 175 La Broquerie, MB, R0A 0W0
Phone : (204)371-6982 • Email: info@angerfitness.ca
<http://www.angerfitness.ca>



u17999055 fotosearch.com

ÉMILE FOURNIER

entretien et construction de routes
cultivage de jardins

424-5460

CanadaOne TRAVEL

For Trips That Move You



<http://canadaone.travel>

Colette Hausammann Travel Specialist
chausammann@canada-one.com
Direct: 204 424 5252

Clearspring Centre, Unit 23, 178 PTH 12 North, Steinbach, MB R5G 1T7
Tel: 204 326 1303 | Toll free: 800 376 1303 | Fax: 204 326 4794

Main office: 1365 Pembina Hwy., Winnipeg, MB R3T 2B7
<http://canadaone.travel> 1 800 668 6889

COMPTABILITÉ BOUCHARD

46, baie Normandeau 424-5423
hbouchar@mts.net
La Broquerie (MB)

Déclarations d'impôts électroniques
Comptabilité générale
Régime d'épargne retraite
Fonds d'épargne retraite
Dépôts à terme

AVANTAGE PROPERTIES

MANAGEMENT & MAINTENANCE INC.

Pour tous vos besoins de location d'appartement,
de condo et/ou maison dans la région de
La Broquerie, Steinbach et Mitchell.

Paul Lord 204-371-5738

paul@apmm.ca

Visitez notre site web au: www.apmm.ca



Denis G. Fillion CMA Ltd.

CERTIFIED MANAGEMENT ACCOUNTANTS / COMPTABLES EN MANAGEMENT ACCRÉDITÉS

Denis G. Fillion
CMA

C.P. 339, St-Pierre-Jolys, Manitoba R0A 1V0
Tel: (204)433-7964 Telec: (204)433-7996
Rosenort (204) 746-2578

Harel's Sand & Gravel

Marchand, MB
R0A 0Z0

SABLE
GRAVIER

TERREAU
PIERRE DES CHAMPS

424-9516 OU 326-8003
ARMAND SÉNIOR

424-9138
ARMAND JUNIOR



COMITÉ CULTUREL

de La Broquerie

Projets à venir...

Atelier de danse

Soirée de peinture

Concert de Noël

Atelier de Noël

Festival d'humour

Livre de recette
communautaire

Soirée vin
& fromage



Au cœur de l'action

Par : Janelle Delorme

publié initialement le 5 octobre par La Liberté

Pensez-y bien. Quand est-ce que vous vous êtes senti *au cœur de l'action* ? Vous allez sûrement me demander, « Mais quel type d'action ? », « L'action pour quoi, pour qui ? » Ça dépend de vous. C'est un moment où le temps semble s'arrêter. Où l'on oublie tous nos autres problèmes. Où nous vivons dans le moment présent. Où nous nous sentons comme si nous accomplissons quelque chose d'important.

Dans ma vie, je peux identifier certains moments clés où je me suis sentie réellement au cœur de l'action. Lorsque j'étais plus jeune, je t'aurais certainement dit « lorsque j'étais dans une finale d'un sport ou d'un autre ». Mais maintenant, je vous dirais que c'est mon engagement à Développement et Paix et des causes pour la justice sociale où je me sens le plus au cœur de l'action. Si vous suivez ma chronique depuis un certain temps, vous savez que j'ai eu l'occasion d'aller au Sommet des peuples à Rio de Janeiro pour discuter d'actions concrètes pour le développement durable. Lorsque nous y étions, nous nous sommes joints à une « manifestação » de plus de 80 000 autres personnes qui s'opposaient aux négociations qui se déroulaient entre les chefs d'états et leurs délégations à la conférence Rio+20 des Nations Unies.

Bien que les négociations aient avancé sans inclure les recommandations de la société civile, j'ai été inspirée par la mobilisation de mes consœurs et confrères d'Amérique latine et d'ailleurs. À mon retour, je me suis sentie plus équipée et beaucoup plus à l'aise de me faire entendre dans des espaces publics. Comme premier pas, je me suis joint au mouvement *Idle No More* pour revendiquer la Loi C-45 qui a aboli la protection de 98% de nos cours d'eaux au Canada. J'ai organisé, avec l'aide d'organismes partenaires, des marches pour le climat, dont une s'est déroulée devant les ruines de la Cathédrale de Saint-Boniface. Et j'en passe. Tout pour dire que je me sentais le plus au cœur de l'action lorsque je luttais pour la *sauvegarde de notre maison commune*.

Comptons-nous tout de même chanceux que vivre la vie choyée que nous avons. Certains gens doivent protéger leurs terres, leur environnement au quotidien. Ils sont au cœur de l'action à *tous les jours*. Et malheureusement, emballés dans nos vies, il est facile de les oublier. Pensons aux gens des pays du Sud qui luttent constamment contre l'accaparement et l'empoisonnement de leur terre. Pensons aux peuples autochtones qui protègent leurs terres ancestrales des compagnies minières et pétrolières et protègent les cours d'eau de la contamination. Et comme le dit si bien le Pape François, « Je souhaite saluer, encourager et remercier tous ceux qui, dans les secteurs les plus variés de l'activité humaine, travaillent pour assurer la sauvegarde de la maison que nous partageons. Ceux qui luttent avec vigueur pour affronter les conséquences dramatiques de la dégradation de l'environnement sur la vie des plus pauvres dans le monde, méritent une gratitude spéciale. (Laudato Si', 13) »

Cet automne, Développement et Paix lance sa campagne du 50^e anniversaire. Pendant 1 an, nous allons célébrer 50 ans de solidarité avec nos partenaires du Sud. J'en connais plusieurs qui sont au cœur de l'action de Développement et Paix depuis ses tout débuts en 1967. Wow ! Œuvrer pour la mission de Développement et Paix pendant près de 50 ans, c'est tout un accomplissement ! Cela m'inspire de continuer à rester impliquée pour ajouter ma voix à ceux et celles qui luttent pour la justice sociale. Soyons solidaires avec nos consœurs et nos confrères qui sont au cœur de l'action à tous les jours !

Notre-Dame USED OIL & FILTER

Ramassage gratuit de:

l'huile usagée,
contenants d'huile,
filtres,
batteries,
tonneaux,
réservoirs.

Samuel Dizengremel

(204) 392-4737

Bureau : 248-2110

C.P. 123 Notre-Dame-de-Lourdes, MB R0G 1M0

Century 21



Gold Key Realty Ltd

101-32 rue Brandt
Steinbach, MB R5G 2J7
326-4459

cél: 371-1018

Télec: 326-4007

janelledenadeauwilson@yahoo.com

www.steinbachrealestate.com

VOTRE CHOIX LOCAL POUR

TOUT VOS BESOINS IMMOBILIERS

OFFICE
2001-2004

JANELLE

NADEAU-WILSON

PJ'S ELECTRIC INC

spécialiste
résidentiel et commercial



Paul Chartier

Téléphone: (204) 424-5153

C.P. 333

Télécopieur: (204) 424-5953 La Broquerie (MB) R0A 0W0



La Pharmacie CENTRE DE SANTE

89 Rue Principale (attaché à la clinique)

Tel : 204-424-9977

- LIVRAISON GRATUITE
- Emballage en Blister Pack
- Service Bilingue
- Entraînement de lecteurs pour la diabète
- Revue et conseils de médicaments
- Transferts vites et faciles de vos prescriptions
- Visite professionnelle à domicile par pharmacienne
- Administrations de vaccins.
- Surveillance de pression sanguine
- FREE DELIVERY
- Blister Packaging Available
- Bilingual Service
- Blood Glucose Machine Training
- Medication Reviews
- Quick and easy transfer of prescriptions
- In-Home visit by pharmacist
- Vaccine Administration
- Blood Pressure Monitoring



Colette Dunlop

Pharmacienne

PharmaChoice



29 baie Normandeau

C.P. 584

La Broquerie, MB
R0A 0W0

Tél : 424: 5155

Télec: 424: 5905

Courriel: ptitsbrisous@mts.net

233-ALLÔ



Vous cherchez :

- des idées d'activités
- des numéros de téléphone
- des ressources en français

Le 233-ALLÔ ... votre porte d'entrée sur
la francophonie manitobaine!

• 233-ALLÔ (2556) • 1-800-665-4443



Salon Unique

« Au plaisir de vous servir »

Tracy, Renée et Tammy

424-5520

207, rue principale
La Broquerie (MB)

Club de l'Amitié

Bonjour à tous les membres et les amis du Club.

Avec l'arrivée du mois de septembre les activités reprennent au Centre. Les joueurs de la ligue de Wii Bowling ont eu leur première rencontre mardi le 13. Le tout a très bien commencé. Deux mordus du bowling, soit Richard Dusmesnil et René Desrosiers ont chacun réussi une partie parfaite de 300 points. Bravo!!

Les rencontres pour le Bowling ont toujours lieu les mardis et les dîners du mois continuent à être le troisième jeudi du mois.

Dans le cadre du projet <Un air de communauté> une journée culturelle-historique pour la région EST va avoir lieu le 22 octobre. Les villages de Lorette, Sainte Geneviève, Sainte Anne et Richer seront visités. Le tout va se terminer chez nous à La Broquerie avec un souper-spectacle et une soirée dansante au Centre. Pour plus d'information ou pour billets contactez Céline Gagnon au 204 424-5484.

Je profite de cette occasion pour féliciter les nombreux couples qui ont fêté un anniversaire de mariage spécial au cours de l'année. Il y a parmi eux Denis et Eliane Nadeau qui ont célébré 65 ans de vie matrimoniale.

Plusieurs couples ont fêté 60 ans, soit Jean et Lucille Carriere, Antonin et Rose Nadeau, Guillaume et Jeannette Desorcy ainsi que Lucien et Rachel Laramée. Parmi les 50 ans de vie conjugale il y a Léon et Pierrette Normandeau, Pierre et Rita Verrier, Emile et Cécile Fournier et Richard et Lorraine Dumesnil. Félicitations à vous tous, vous êtes des beaux témoignages vivants d'amour et de fidélité pour vos familles et vos amis.

Ayons une pensée spéciale pour les familles qui ont perdu un être cher au courant de l'été. Que le Seigneur vous protège et vous aide dans ces moments difficiles!

À la prochaine,
Antoinette

J'AI RENCONTRÉ



Anne Burns est la nouvelle directrice générale de la municipalité de La Broquerie. Elle habite présentement dans la ville de Winnipeg.

Anne est originaire de Kitchener en Ontario où elle a débuté sa carrière parmi les municipalités en tant que commis aux comptes créditeurs pour la ville de Kitchener. Elle a fait progresser sa carrière en complétant des cours de formation pour les municipalités avec les provinces de l'Ontario et du Manitoba. Son expérience a été acquise en travaillant pour les municipalités de Springfield, Cartier et le village de Stonewall.

Anne croit sincèrement que le conseil apporte plusieurs idées sur lesquelles elle se réjouit de pouvoir mettre en marche.

Anne a hâte de rencontrer et de connaître les gens de La Broquerie. Elle invite tous ceux et celles qui ont des idées et/ou des inquiétudes de venir lui en parler. Elle se réjouit également de connaître et de travailler avec le personnel, le conseil et les individus de la municipalité de La Broquerie pour créer une communauté forte et dynamique.

**Cherchez-vous de l'aide afin
de planifier votre avenir financier?**

*Faites-moi confiance et appelez-moi
pour des conseils professionnels!*

RT ROBERT TÉTRAULT
Groupe Financier

**FINANCIÈRE
BANQUE NATIONALE**
GESTION DE PATRIMOINE

Robert Tétrault, B.A., J.D., MBA
Gestionnaire de portefeuille

Rob.Tetrault@nbc.ca
www.robtetrault.com
204.925.2282

- « L'expert financier des Franco-Manitobains »



FCPE
MEMBRE

Financière Banque Nationale est une filiale en propriété exclusive indirecte de la Banque Nationale du Canada qui est une société ouverte à la cote de la Bourse de Toronto (NA : TSX). Les informations contenues aux présentes proviennent de sources que nous jugeons fiables; toutefois nous n'offrons aucune garantie à l'égard de ces informations et elles pourraient s'avérer incomplètes.

counterCare
PHARMACY
prepared to make the difference®



**Pharmacie
La Broquerie
Pharmacy**

Joseph Sharobeem

Pharmacist

Ph: 204-424-5940

Fax: 204-424-5122

Unit D, 205 Rue Principale

La Broquerie, Manitoba R0A 0W0

E-mail: jsharobeem@gmail.com

Livraison à domicile gratuite ! (La Broquerie et les environs)

Municipalité rurale de La Broquerie



C.P. 130, 123 rue Simard
La Broquerie MB R0A 0W0
T 204.424.5251 F 204.424.5193
labroquerie@rmlabroquerie.ca
www.labroquerie.com



*Heures de bureau :
8 h 30 à 16 h 30
lundi au vendredi*

Préfet : Lewis Weiss

Directrice générale : Anne Burns

Conseiller – Quartier 1 : Darrell Unger

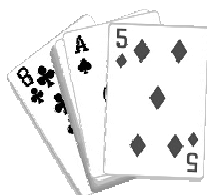
Conseiller – Quartier 2 : Ivan Normandeau

Conseiller – Quartier 1 : Alvin Derksen

Conseiller – Quartier 2 : Wilfred Chabot

Conseiller – Quartier 1 : Cameron Peters

Conseiller – Quartier 2 : Laurent Tétrault



LE CLUB DE L'AMITIÉ

Membre de la FAFM : Fédération des aînés francophones du Manitoba

Le Centre de l'amitié est un lieu pour rencontres amicales,
pour les 50 ans et plus.

Un repas complet est offert tous les 3e jeudis du mois,
pour la modique somme de 8\$

Pour louer la salle, veuillez contacter Antoinette Bissonnette
au 204-424-5415

Membres du comité : Antoinette Bissonnette, David Savard, Paulette Sabot, René Desrosiers, Céline Gagnon, Lucie Kirouac, Richard Dumesnil, Édouard Gagnon et Jules Balcaen

L'ÉCOLE SAINT-JOACHIM



VOICI NOTRE PERSONNEL POUR L'ANNÉE SCOLAIRE 2016-2017

ÉLÉMENTAIRE

Maternelle A :	Angèle Vielfaure-Bisson	angele.vielfaure-bisson@dsfm.mb.ca
	Yvonne Savard	yvonne.savard@dsfm.mb.ca
Maternelle N :	Natalie Paquin	natalie.paquin@dsfm.mb.ca
	Monique Mireault	monique.mireault@dsfm.mb.ca
1 ^e année G :	Gaétane Dupuis	gaetane.dupuis@dsfm.mb.ca
1 ^e année N :	Nicol Didcote	nicol.didcote@dsfm.mb.ca
2 ^e année M :	Maria Sarrasin	maria.sarrasin@dsfm.mb.ca
	Monique Mireault	monique.mireault@dsfm.mb.ca
2 ^e année C :	Cynthia De Almeida	cynthia.dealmeida@dsfm.mb.ca (octobre à juin)
3 ^e année S :	Sylvie Brindle-Dumesnil	sylvie.brindle-dumesnil@dsfm.mb.ca
3 ^e année R :	Roxanne Gaudreault	roxanne.gaudreault@dsfm.mb.ca
4 ^e année I :	Isabelle Houde	isabelle.houde@dsfm.mb.ca
	Nicole Déquier	nicole.dequier@dsfm.mb.ca
4 ^e année P :	Pascale Normandeau	pascale.normandeau@dsfm.mb.ca
5 ^e année DM :	Denise Matity	denise.matity@dsfm.mb.ca
5 ^e année DP :	Danique Préfontaine	danique.prefontaine@dsfm.mb.ca
6 ^e année :	Roxanne Tétreault	roxanne.tetreault@dsfm.mb.ca
7 ^e année :	André Mireault	andre.mireault@dsfm.mb.ca
8 ^e année :	Mariette Beauchamp	mariette.beauchamp@dsfm.mb.ca
	Marie-Claude Ferré	marie-claude.ferre@dsfm.mb.ca
Éducation physique :	Joanne Gagnon	joanne.gagnon@dsfm.mb.ca
	Alain Beauchamp	alain.beauchamp@dsfm.mb.ca
Musique :	Lesia Normandeau	lesia.normandeau@dsfm.mb.ca
Arts visuels :	Linda Ducharme (7 ^e -8 ^e)	linda.ducharme@dsfm.mb.ca

SECONDAIRE:

Claude Arnaud	claudio.arnaud@dsfm.mb.ca	Métiers, Vie-travail
Martin Bazin	martin.bazin@dsfm.mb.ca	Math, Sciences, Informatique
Alain Beauchamp	alain.beauchamp@dsfm.mb.ca	Éducation physique, Leadership
Anita Clefstad	anita.clefstad@dsfm.mb.ca	Math, Sciences
Mary-Anne C-Hilhorst	mary-anne.craft-hilhorst@dsfm.mb.ca	Anglais, Français
Linda Ducharme	linda.ducharme@dsfm.mb.ca	Arts visuels
Stéphany Halikas	stephany.halikas@dsfm.mb.ca	Français, Humanités
Lesia Normandeau	lesia.normandeau@dsfm.mb.ca	Musique
Mélanie Tétrault	melanie.tetrault@dsfm.mb.ca	Math, Sciences
Francisation :	Nicole Déquier	nicole.dequier@dsfm.mb.ca
Conseillère - Mat. à 8^e années :	Nicole St-Vincent	nicole.st-vincent@dsfm.mb.ca
Conseiller - 9^e à 12^e années :	Claude Arnaud	claudio.arnaud@dsfm.mb.ca
Orthopédagogue :	Lucille Lévesque	lucille.levesque@dsfm.mb.ca
Technicienne de bibliothèque :	Rolande Durand	rolande.durand@dsfm.mb.ca
Secrétaires :	Jennifer Fournier-Broesky	jennifer.fournier-broesky@dsfm.mb.ca
	Danielle Laurin	danielle.laurin@dsfm.mb.ca
Concierges :	Norman Bouchard, Gisèle Bencze et Albert Nault	
Direction adjointe :	Raynald Dupuis	raynald.dupuis@dsfm.mb.ca
Direction :	Luc Brémault	luc.bremault@dsfm.mb.ca

Auxiliaires :

Mélanie Bédard
Rita Carrière
Lorraine Dhaene-Plourde
Diane Décelles
Pamela Fréchette
Huguette Godard Leonard
Angèle Hill
Lise Klassen
Chantal Labossière
Louise Leclerc-Tétrault
Jacqueline Moquin
Gisèle Nicolas
Kayla Proteau
Denise Raich
Jody Rowan
Noelline Saindon
Gilles St-Vincent
Julie Smith
Linda Fournier-Whitesell

*Nous sommes fiers de compter 351
élèves et 200 familles cette année !*

*Bonne année scolaire à tous nos
élèves et nos parents !*



CPEF : Mélanie Brémaud

DATES À RETENIR POUR LES MOIS D'OCTOBRE ET NOVEMBRE 2016 :

Vendredi 14 octobre - Congé pour élèves; perfectionnement professionnel
Vendredi 21 octobre – Congé pour élèves; perfectionnement professionnel
Mercredi 26 octobre – Journée des prises de PHOTOS
Vendredi 11 novembre – Congé du Jour du Souvenir
Lundi 14 novembre - Congé pour élèves; administration
Lundi 21 novembre – Envoi des bulletins à la maison
Jeudi 24 novembre – Rencontres parents-élèves-enseignants Mat. à 12^e

UNE NOUVELLE STRUCTURE DE JEU ET UNE NOUVELLE COUR AVANT DE L'ÉCOLE!

Le comité scolaire a procédé aux prochaines phases d'amélioration de la cour d'école en faisant faire une rénovation de la cour avant de l'école et avec l'ajout d'une nouvelle structure de jeux pour les élèves à l'intermédiaire. Voici les résultats!



JOHNNY'S WELDING SOUDEUR

Réparations et fabrication de pièces
Soudage d'aluminium

C.P. 145, La Broquerie (Manitoba)

Tél: 424-9162 Cél: 371-5598

Jean Normandeau, propriétaire



Téléphone: 424-5051

- peinture
- licence d'autopac
- évaluation gratuite
- installation de pare-brise

Raymond et Gisèle Nicolas



Commercial • Résidentiel • Agricole

JC Normandeau

Cell 371-1207

Résidence: 424-9489

C.P. 276, LaBroquerie, MB R0A 0W0

Télec: 424-9267



ACCREDITATION AUTOPAC
COLLISION & INSTALLATION DE VITRES
REDRESSEMENT DE CHÂSSIS

C.P. 549 La Broquerie, MB R0A 0W0 **424-4040**



Derksen Printers Imprimeur

Dépliants, journaux, livres, affiches en couleurs,
photocopies en couleurs, pour individus ou commerces

377, rue Main, Steinbach (Manitoba) R5G 1A5

Téléphone : (204) 326-3421 Télécopieur : (204) 326-4860
1-800-442-0463

www.derksenprinters.com

TOWNLINE EXCAVATING

SPECIALIZING IN SEWER & WATER

PATRICK GUERET
OWNER/OPERATOR

BOX 650

LA BROQUERIE, MB R0A 0W0

204-422-9529 - Office

204-392-5893 - Cell

townlineexcavating@gmail.com



Le Chalet de La Broquerie Inc.
93 rue principale La Broquerie MB



Nous avons à coeur
ceux que l'on aime.

Contactez : Paul Lord (gérant)

424-5892 ou 371-5738



au service des laitiers depuis 1957

Réal Tétrault
Gérant

C.P. 70
La Broquerie (MB)
424-5668

Transport de lait en vrac



La Santé de Chez Nous

Prévention de la grippe

par Colette Dunlop

Le rhume et la grippe sont tous les deux causés par des virus et ne peuvent pas être traités avec des antibiotiques. Voici un tableau qui vous aidera à distinguer entre le rhume et une grippe.

	Rhume	Grippe
Symptômes	Éternuements, maux de gorge, écoulement nasal, congestion nasale, la toux	En plus des symptômes qui accompagnent le rhume (toux, mal de gorge, éternuement...), il se peut aussi avoir une fièvre, maux de tête, douleurs musculaires et la fatigue.
Durée	- Incubation dure d'un à quatre jours. Les personnes infectées sont cependant contagieuses avant l'apparition des symptômes - symptômes demeurent pendant environ six jours (10 jours chez les enfants) - Les particules virales peuvent survivre pendant plusieurs heures sur des objets	- Personnes atteintes guérissent en une ou deux semaines - Certaines personnes à risque de complications (jeunes enfants et personnes âgées avec conditions chroniques) peuvent développer une otite, une pneumonie ou une bronchite.



PRÉVENTION DE LA GRIPPE

- Recevez le vaccin annuel contre la grippe
- Lavez vos mains souvent
- Dormez au moins 7-8 heures tous les soirs pour aider votre système immunitaire
- Évitez de toucher votre visage
- Éternuez dans votre manche, et non dans votre main
- Gardez à portée une bouteille d'antiseptique pour les mains
- Stimulez votre immunité naturelle en mangeant de la nourriture riche en vitamine C ou prenez un supplément de vitamine C et Zinc
- Prendre de l'air frais
- Restez à la maison si vous êtes malade.

SOULAGEMENT DES SYMPTÔMES

- Afin d'éviter la déshydratation et d'éclaircir vos sécrétions, buvez beaucoup de liquide et augmentez le taux d'humidité de votre chambre à l'aide d'un humidificateur à air froid.
- Pour soulager le mal de gorge, gargarisez-vous avec de l'eau salée (quatre fois par jour suffisent: 1/2 cuillère à thé de sel dans 250 ml d'eau) et sucez des bonbons sans sucre ou des cubes de glace.
- Pour apaiser la toux sèche qui peut irriter votre gorge, prenez une tisane ou du bouillon de poulet.
- Pour dégager le mucus de la poitrine, inhalez de la vapeur, chaude ou froide.
- Pour dégager les voies nasales et les sinus, utilisez une solution saline.

PAROISSE SAINT-JOACHIM

Nous sommes très heureux, au nom de la paroisse, d'écrire un petit bout pour le *Papier de chez-nous*.

La fête de l'abbé Bonin

L'abbé Édouard Bonin, comme vous le savez, a fêté cinquante ans de vie sacerdotale le 10 juin dernier. La paroisse a célébré cet anniversaire pour « un p'tit gars d'icitte » le 14 août.

Nous avons eu une très belle journée. La messe présidée par Mgr. Albert LeGat était fervente. On dirait que le chant nous venait directement du Ciel ! Après la belle messe, plusieurs se sont rendus au Chalet pour prendre un repas.

La fête s'est très bien déroulée. Alors, quand ça se passe sans accrocs, ça veut donc dire qu'elle a été bien préparée. Et ce fut le cas. Tout le monde était enchanté. Conséquemment, la fête a été un franc succès grâce à beaucoup de bénévoles, autant dans l'organisation, que dans le décor, que dans les petits détails. Je ne peux pas mentionner tout le monde qui s'est donné généreusement pour faire de cette fête une occasion mémorable. J'aimerais, cependant, identifier le cœur du comité et leur dire, encore une fois, combien nous sommes reconnaissants de leur don de soi : Ginette Funk, Rita Nadeau, Marcelle Fournier et Béatrice Mukahirwa. Merci.

Mgr. Noël Delaquis

Maintenant que l'abbé Bonin n'est plus notre prêtre modérateur, c'est Mgr. Noël Delaquis qui le remplace. L'abbé Bonin avait bien dit que ce n'était pas n'importe quelle personne qui pouvait le remplacer. On voit bien ça. Un abbé est remplacé par un évêque ! Il a été le sixième évêque du diocèse de Gravelbourg.

Mgr Noël Delaquis (est né) le 25 décembre 1934 à Notre-Dame-des-Lourdes ... il est le plus jeune de neuf enfants. Il fut ordonné prêtre le 5 juin 1958 et fut nommé le sixième évêque de Gravelbourg le 19 février 1974.

En raison d'un accident de voiture, Monseigneur a dû prendre une retraite anticipée de son ministère épiscopal en 1995. Avec le repos de la retraite, sa santé s'est rétablie assez bien pour entreprendre la vie monastique au monastère des

Trappistes de Notre- Dame-des-Prairies à Holland, Manitoba en 2005. Il y est demeuré 9 ans. Depuis 2014 il demeure à la résidence Saint-Antoine. Nous sommes très heureux de l'avoir parmi nous. Nous le remercions d'avoir accepté d'être notre prêtre modérateur.

Mgr. entendra les confessions à tous les derniers samedis du mois, à 16h30, à l'église.

L'Expérience de la vie nouvelle

Nous sommes présentement en train de faire l'Expérience de la vie nouvelle, les sept sessions qui veulent l'approfondissement de la foi en Jésus. Nous avons eu 84 inscriptions. Inouïe !

L'adoration du Saint Sacrement sur l'autel

Nous avons l'adoration du Saint Sacrement sur l'autel à tous les premiers vendredis du mois de 9h30 à 17h. Pourquoi ne pas vous joindre pour adorer notre Seigneur ?

Le souper paroissial

« Quel beau rassemblement » a exprimé Mgr. Delaquis. Que c'est donc vrai. Nous avons une très belle occasion avec le souper paroissial de nous rencontrer et de nous côtoyer tout en prenant un délicieux repas. Un repas préparé par tellement de volontaires. Un repas unificateur grâce à la générosité des personnes de la communauté. Merci à tout le monde qui de proche ou de loin a fait de ce souper le très grand succès qu'il a connu. Merci à Yvette Chartier, à son comité et aux membres de CAÉ d'avoir organisé cet événement. Un gros merci aussi à tous ces jeunes de l'école Saint-Joachim qui ont fait leur part. Le tout se déroulait comme sur des patins ! Merci.

Un gros merci aussi à toutes les personnes et les organismes qui nous ont donné ou des denrées ou des dons d'argent. Leur générosité nous aide beaucoup à faire de cet événement une occasion de fête. J'aimerais souligner la belle coopération que nous avons eue de la municipalité de La Broquerie. Elle nous a fourni la salle gratuitement et elle nous a donné un don en argent. Merci.



L'ouverture officielle du « Randolph Feed Mill » a eu lieu jeudi le 1^{er} septembre 2016. Ce nouvel établissement est situé au nord de la Grande Route 52 et à l'est de la Grande Route 59. La construction débuta en avril 2015 et a pris 16 mois à compléter. Parfois on y trouvait jusqu'à 90 travailleurs sur le site durant la même journée!

Le moulin a commencé par opérer l'équipement pendant quelques semaines suivi du début graduel de production d'environ 1 650 tonnes de nourriture par semaine pendant quatre semaines. Ensuite en octobre, la production va augmenter à 3 300 tonnes par semaine pour aboutir à sa pleine capacité de 5 000 tonnes par semaine en novembre. À ce taux, environ 250 000 tonnes de nourriture seront produites dans une année.

La compagnie HyLife a construit plusieurs étables durant les dernières années. Alors le choix de l'endroit du moulin fut basé sur l'efficacité du transport. Le moulin va employer 42 personnes dont au moins 30 seront des camionneurs. Trente-cinq camions remplis de nourriture partiront du moulin à tous les jours. En plus, HyLife a besoin de 90 000 acres de terrain pour les grains de céréales. Trente-huit silos sont sur place ou environ 7 000 tonnes de grains de céréales peuvent être entreposées.

CHAMPIONS DE BOWLING



Il y a 2 ans un groupe de La Broquerie s'est joint à la ligue de bowling mixte du Deluxe Bowl à Steinbach. L'équipe, qui s'était donné comme objectif initial de s'amuser et de faire un peu d'activité physique durant les mois d'hiver, se rencontre hebdomadairement pour jouer 3 parties de bowling. Malgré leur habileté novice, les membres de l'équipe LaB 5 ont été humblement surpris de se classer en 2^{ième} position dès leur début! Après une courte réflexion ils se sont vite rendus compte que la possibilité de se mériter une première place n'était certainement pas irréaliste. Voilà une raison de plus de reprendre ses activités pour une deuxième année consécutive lors de la saison 2015-2016. L'équipe adopte un nouveau nom, Les Spoilers. Tous les mardis soir de septembre à avril, l'équipe s'est rendue à Steinbach pour tenter d'améliorer son rendement, toujours dans un esprit ludique et fraternel. Combien de fois ont-ils dû se réjouir des succès d'un adversaire plutôt que de leur performance! Mais, avec le soutien de ses coéquipiers et l'encouragement de ses adversaires, l'équipe n'a pas lâché prise. Les Spoilers se sont classés en première position de la saison régulière pour remporter le Championnat de Ligue Mixte pour ensuite être déclaré Grands Champions de la ligue en remportant aussi les séries éliminatoires.

Dans la photo vous trouvez les membres de l'équipe Les Spoilers - Suzelle Grenier, Suzanne Taillefer, Brigitte Lafrenière, Dan Peters et Roberto Torcutti. Une mention honorable à Marcel Mireault, Réjean Carrière, André Carrière et Marcel Levesque qui ont aussi contribué à notre succès de par leur habileté sportive innée ou tout simplement par leur participation, en remplaçant durant la convalescence et vacances des membres de l'équipe.

L'équipe a repris ses activités le 13 septembre 2016 pour tenter de défendre son titre!



Bibliothèque Saint-Joachim Library

C.P. 39, 29, baie Normandeau, La Broquerie (MB) R0A 0W0

Téléphone : 204-424-9533 Télécopieur : 204-424-5610

Courriel : bsjl@bsjl.ca

www.bsjl.ca

Heures d'ouverture

septembre à juin : du lundi au vendredi de 15 h 30 à 20 h 30

juillet et août : consultez notre site Web

PROGRAMME DE LECTURE D'ÉTÉ 2016

La bibliothèque municipale a encore offert toute une gamme d'activités dans le cadre des programmes d'été en 2016. L'invitation avait été lancée aux enfants de 0 à 18 ans d'y participer et 212 d'eux se sont inscrits, comparativement à 178 en 2015.

L'objectif principal de ce programme est d'inciter les enfants à lire au cours de l'été afin qu'ils puissent maintenir, sinon améliorer, leur niveau de lecture. Le défi a été bien relevé encore une fois puisque les enfants ont lu 9163 livres. C'est 180% de plus des 5075 qui avaient été lus l'été dernier. Bravo !! Nous sommes super fiers de tous nos jeunes lecteurs.

Un sac surprise et un prix ont été remis à chacun des participants qui avaient atteint le minimum requis pour s'en mériter et nous étions heureux d'en remettre 153 à la fin de l'été !!

Nous n'avons pas eu l'heure du conte en 2016. Plutôt, nous avons des jeux de société en haut à la bibliothèque où les enfants pouvaient se rendre à leur gré pour s'amuser avec leurs amis. Les commentaires vis-à-vis ce volet ont été variés, mais avec quelques modifications, il est fort probable que nous reprenions ce volet l'été prochain.



La peinture sur visage et les bricolages ont été très populaires encore. Quatre cent sept bricolages ont été confectionnés et 331 peintures sur visage ont été réalisées.

La peinture sur visage et les bricolages ont été très populaires encore. Quatre cent sept bricolages ont été confectionnés et 331 peintures sur visage ont été réalisées.

Les programmes d'été prennent toujours de l'ampleur. Nous avons accueilli 37 nouveaux membres à la bibliothèque au cours de l'été.

Le personnel de la bibliothèque est très fier de ce que nous avons pu accomplir. Les résultats du sondage indiquent que nos clients étaient bien enchantés avec les programmes que nous avons offerts ainsi qu'avec les prix qui ont été attribués.

Nous avons approché des entreprises de la communauté et des alentours, leur demandant de commanditer notre programme et ces entreprises ont été très généreuses en nous fournissant des prix, une somme d'argent pour que nous puissions acheter des prix en leur nom, ou encore des articles de promotions ou des coupons de leur entreprises pour mettre dans les sacs surprises. Nous tenons à remercier les commerces suivants qui ont répondu à notre appel :

À la page

A&W

Alliance La Broquerie 2004 Inc.

Caisse Groupe Financier

Canadian Tire

Carrière Carpentry

Century 21 Gold Key Realty / Janelle Nadeau

Chez Kim

Creative Print All

Denis G. Fillion Ltd

Dennis Smook

Derksen Printers

Domino's Pizza

El Metalmaster

Golf View Electric

Harel's Sand and Gravel

HyLife

Keystone Cinema

La Broquerie Centre Agricole & Épicerie

La Broquerie Lumber RONA

La Vérendrye Golf Club

Le Bon Ami

Little Ceasar's

McDonald's

Oak Leaf Promotions

Pharmacie La Broquerie Pharmacy – Countercare Pharmacy

La Pharmacie Centre de Santé - PharmaChoice

PJ's Electric Inc.

R-Bistro

Red Rose Palace

Shoppers Drug Mart

Sobeys Inc (Steinbach)

T & T Properties

Tétrault Transport

Weiss Auto

Sans l'appui de ces commerces, il ne nous serait pas possible d'offrir des sacs surprise et des prix aussi garnis aux participants qui atteignent le but. Veuillez SVP encourager nos commanditaires et les remercier de leur appui envers les programmes de lecture d'été de la Bibliothèque Saint-Joachim Library.

Nous sommes très fiers de la participation de tous ces jeunes à nos programmes d'été et nous espérons que tous nous seront de retour pour l'été 2017. N'oubliez pas d'en parler à vos amis et de les inviter à se joindre à vous l'été prochain.





South of Main St. La Broquerie
on PR 302

space sizes (ft.)

10x10	10x15
10x20	10x30

Alain Nadeau
(204) 326-0107
nadeau.aa@gmail.com

CARRIÈRE CARPENTRY

Denis Carrière

Case postale 227
La Broquerie, MB
R0A 0W0
204-346-2184



**FRANTZ
INN**

THE **Edge**
LOUNGE & NIGHTCLUB

Robistro

ROOMS - RESTAURANT
VLTs - VENDOR - POOL TABLES
NIGHTCLUB - LOUNGE - KARAOKE
LIVE MUSIC - TRIVIA - PAINT NIGHT
SOCIALS - FUNDRAISERS

Hwy 52 East, Steinbach MB, 204.326.9831

www.thefrantz.ca

Fête de la St Jean-Baptiste

le 24 et 25
juin 2017

www.labroquerie.com/ssjb

C.P. 478 La Broquerie, MB R0A 0W0



Bibliothèque Saint-Joachim Library

Téléphone : (204) 424-9533

Télécopieur : (204) 424-5610

Case postale 39
29, baie Normandeau
La Broquerie MB R0A 0W0

Courriel : bsjl@bsjl.ca
www.bsjl.ca

Heures régulières
lundi au vendredi
15 h 30 à 20 h 30

ALLIANCE

LA BROQUERIE 2004 INC.

Vente de condominiums

Louis Balcaen : 204-392-7267



Location d'espace commercial près de la grande route

Paul Lord : 204-371-5738

KORTRIK

INC.



Villa Youville inc.

15, chemin Charrière Road
Sainte-Anne, Manitoba R5H 1C9
Tél./Tel.: 204.422.5624
Télec./Fax: 204.422.5842

ON DEMANDE

CUISINIÈRE POUR LE PROGRAMME DES REPAS COMMUNAUTAIRES Poste à terme

DESCRIPTION DU POSTE :

La Villa Youville est à la recherche d'une cuisinière remplaçante pour son service de repas communautaires. Cette personne sera responsable de préparer des repas du midi pour 25 à 30 aînés qui recherchent un bon dîner familial et un moment de rencontre avec leurs amis. La préparation, le service à la table et le nettoyage se font toujours avec l'appui d'une équipe de 3 ou 4 bénévoles, tous bien connaissant de leurs tâches, dévoués et pleins d'entrain.

DURÉE DU TERME

Minimum 2 mois – maximum 5 mois.

SALAIRE/BÉNÉFICES

À négocier selon les compétences

CONDITIONS DE TRAVAIL

5 heures par jour du lundi au vendredi (flexible)

COMPÉTENCES REQUISES

Aimer faire à manger, surtout du bon manger familial

Refléter les valeurs de la Villa Youville : accueillante, sensible aux autres et capable de contribuer à notre joie de vivre.

Capable de travailler en équipe dans un milieu détendu et sans stress.

Capable de s'exprimer facilement en français.

AFFICHÉ LE: _____ le 26 septembre 2016

CLÔTURE DES DEMANDES: _____ le 14 octobre 2016

ENTRÉE EN FONCTION: _____ aussitôt possible

**Pour plus de renseignements ou pour faire demande...
SVP contacter Gilbert Audette au 204-422-3002
ou par courriel à gaudette@southernhealth.ca**

Le Bon Ami

Courtiers d'Assurances

Vendeur d'Alcools



199 rue Principale, La Broquerie, Manitoba

(204) 424-5448

www.lebonami.ca

Notre Equipe:

Donald Normandeau, CIP, CAIB

Jacqueline Fournier, CAIB

Christine Roeschlein, CAIB

Brittany Green

Bianca Berard

Lise Normandeau

**Venez nous voir pour tous vos besoins
d'assurances et d'alcools!**

LE CLUB SPORTIF

de

La Broquerie

« Une Tradition depuis 1948 »

La saison 2016-17 est ici... Bienvenue à l'hiver!!!

La nouvelle saison de Hockey est ici et les jeux débiteront le **15 octobre** pour les Habs Senior et le **22 octobre** pour le Hockey Mineur.

Cette saison, notre programme de hockey continue à grandir alors que nous avons environ 150 joueurs inscrits. Ce nombre de joueurs nous met dans la même catégorie que beaucoup d'autres grands centres de la région et de la province. Nous sommes aussi fiers de promouvoir notre programme de hockey féminin. Le nombre a encore augmenté cette saison avec 30% des joueurs inscrits étant des filles. Il y aura une équipe de filles dans la ligue Eastman Atom ainsi qu'une équipe de Bantam qui jouera dans la ligue féminine de Winnipeg.

Le nombre d' équipes selon les groupes d'âge sont comme suit :

Initiation – 1

Novice – 3

Atom – 3

PeeWee – 1

Bantam Filles- 1

Midget - 1

Notre équipe Senior sera de retour en entrant leur 67^{ième} saison, qui est un testament du dévouement au hockey ici à La Broquerie.

Pour plus d'informations et les horaires pour la saison de hockey, s'il vous plaît visiter notre Site Web, www.labroqueriehabs.com

Rendez-vous à la patinoire!



GO! HABS! GO!



La cuisine de chez-nous

TARTE GÂTEAU AU FROMAGE AUX FRAISES (sans cuisson)

INGRÉDIENTS : - 1 croûte de tarte aux biscuits Graham

- 8 oz. Fromage à la crème (cream cheese)

- 1 c .à table jus de citron

- ¼ tasse de sucre blanc - ½ tasse de crème épaisse

GARNITURE AUX FRAISES :

- 4 tasses de fraises, lavées et coupées en deux

- ¼ tasse de sucre - ½ tasse d'eau

- 1 c. à table de jus de citron - 3 c. à table Jell-O aux fraises

- 2 c. à table de fécule de maïs

DIRECTIVES :

1- Dans un grand bol, mélanger le fromage à la crème (cream cheese), le jus de citron et le sucre jusqu'à duveteux.

2- Dans un bol moyen, frapper la crème jusqu'à ce que des pointes se forment. Entremêler la crème fouettée dans le mélange du fromage à la crème (cream cheese) et étendre dans la croûte de tarte. Laisser refroidir dans le frigo pour 2 heures.

3- Dans une petite casserole, mélanger tous les ingrédients de la **garniture** à l'exception des fraises. Chauffer à ébullition (chaleur moyenne) et laisser bouillir pour 1 minute. Verser sur les fraises et mélanger pour s'assurer que toutes les fraises sont couvertes. Placer les fraises sur le « cream cheese ». Mettre dans le frigo pour au moins 4 heures.

SAVOUREZ!



You're at home here.



LA BROQUERIE
CENTRE AGRICOLE & EPICERIE
155 RUE PRINCIPALE
(204) 424-5328 ou 424-5231

La Société franco-manitobaine ...
... porte-parole de toute la
communauté francophone
du Manitoba

www.sfm-mb.ca

De génération en génération

(204) 233-4915 ou 1-800-665-4443



Miguel Vielfaure

(204) 392-5864
miguel@etchiboy.com
www.etchiboy.com

Le Dépanneur



lundi au vendredi - 6 h à 21 h 30
samedi/congé - 8 h à 21 h 30
dimanche - 10 h à 21 h 30

GINETTE ET FERNAND PICHE
210, rue Principale
424-5221



DIVISION • SCOLAIRE
FRANCO-MANITOBAINE



ÉCOLE SAINT-JOACHIM

stjoachim.dsfrm.mb.ca | Le succès en français

LA CAISSE POUR

profiter d'un taux
hypothécaire moins élevé.

HYPOTHÈQUES
À BAS TAUX
À PARTIR DE

2,40 %

Taux sujets à changer sans avis


Caisse
Groupe Financier
www.caisse.biz



Fonds communautaire La Broquerie

L'an dernier, la distribution fut la suivante :

1,576\$ pour le Centre de la Petite Enfance et de la Famille St-Joachim
(CPEF St-Joachim)

Et 2,000\$ pour la Société Saint-Jean Baptiste de La Broquerie (SSJB)

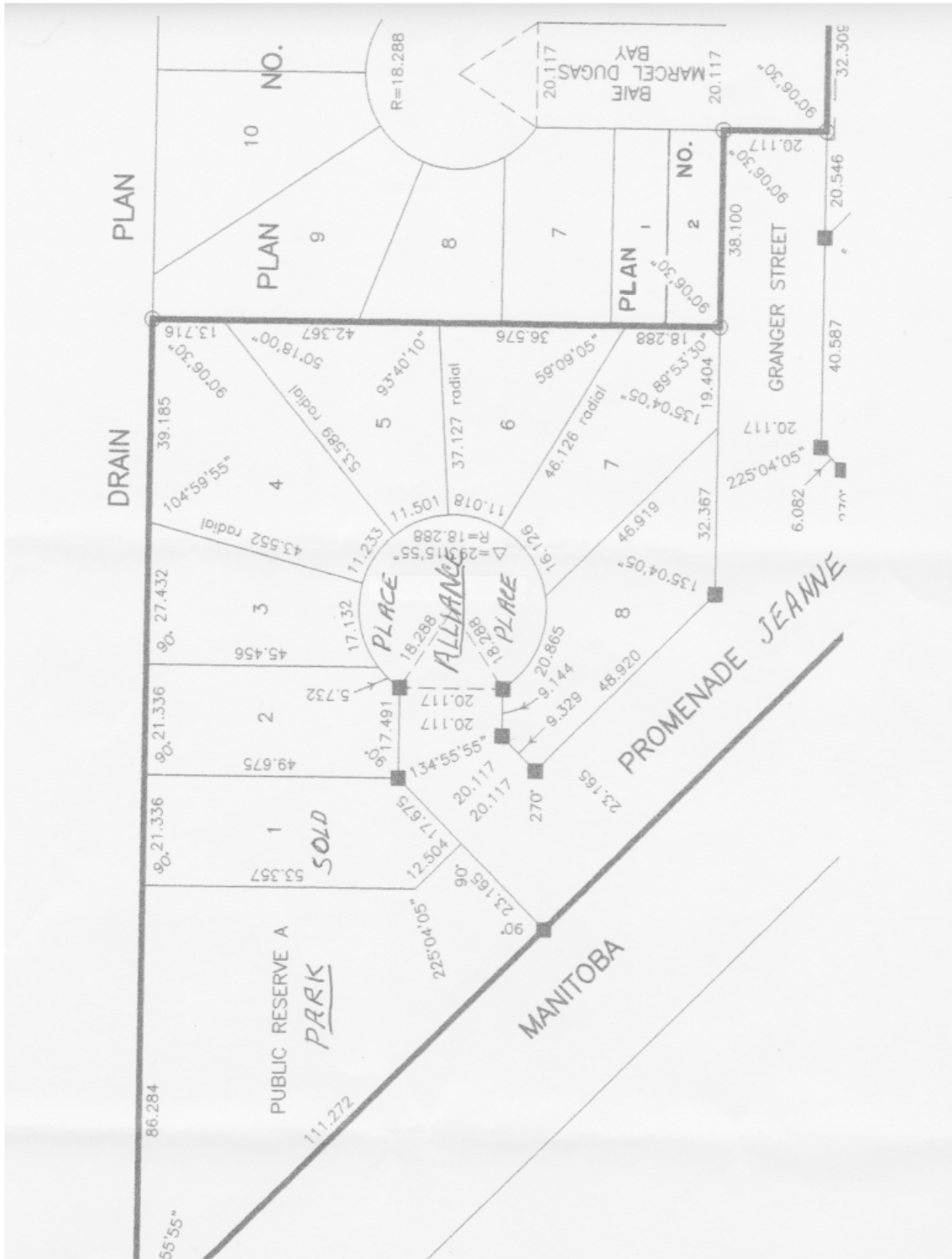


101 – 205, boul. Provencher
Saint-Boniface (MB) R2H 0G4
866.237.5852
www.francofonds.org



ALLIANCE-KORTRIK

- Seulement un condo de reste à Courtrai, 117 rue Granger
- Lots à vendre sur la nouvelle Place Alliance.





Municipalité rurale de La Broquerie



NOUVEL ARRÊTÉ POUR LE CONTRÔLE DE CHIENS

La MR de La Broquerie a approuvé un nouvel arrêté pour le contrôle de chiens (arrêté no 6-2016). Cet arrêté requiert que tous les propriétaires dans un centre urbain et rural résidentiel d'obtenir un permis pour leur(s) chien(s) à partir du **1^{er} janvier 2017**.

Le frais annuel pour un permis pour une femelle stérilisée et un mâle castré est de 15,00 \$. Pour chaque mâle intact et femelle non stérilisée est de 25,00 \$. Chaque chien recevra un ongle au bureau de la municipalité avec son permis. Conformément à l'article no. 12 et 14(a) de l'arrêté, personne ne peut avoir plus que 2 (deux) chiens par ménage.



Si vous connaissez des personnes avec des chiens, nous vous encourageons de leur partager cette information au sujet du nouvel arrêté de contrôle de chiens. Une copie de cet arrêté est au site web www.labroquerie.com.

ATTENTION : PHOTOGRAPHES DE LOISIRS ET PHOTOGRAPHES LOCAUX



Photos pour notre nouveau site web

La MR de La Broquerie est dans le processus d'une mise à jour de son site web et est à la recherche d'une collection de photos récentes de notre région. Ces photos doivent être des originales, à très haute résolution et surtout qui représentent notre région.

Prière de communiquer avec Ginette Tétrault au 204-424-5251 ou courriel gtetrault@rmlabroquerie.ca pour partager une collection de photos locales avec la municipalité et retour obtenir un crédit à notre site web.

Bonjour à tous!

Une petite mise à jour au sujet de Chemin chez nous:

- L'organisme cherche à « restructurer » les choses donc Chemin chez nous débutera plus tard (peut-être février).
- Nicole Brémault, nous encourage d'écrire des lettres ou de courts messages afin d'appuyer l'organisme et justifier l'importance de CCN dans notre communauté. Si vous voulez partager vos expériences de CCN vous pouvez m'envoyer votre message et je peux le faire suivre à Nicole.

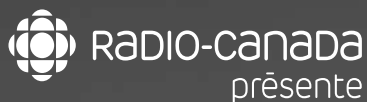
Je vous tiens au courant si je reçois d'autres informations.

Au plaisir de vous voir à un Chemin chez nous cette saison!!

Angèle Vielfaure-Bisson

gvisson@mymts.net





Je donne pour l'avenir!

LE MÉDIATHON 2016

Au profit des

**Centres de la petite enfance
et de la famille**

**Le samedi 5 novembre
de 14h à 18h**

Diffusé à la radio, à la télé
et sur le web

Radio-Canada.ca/mediathon
#mediathon

Venez participer à des activités
pour toute la famille au
340, boul. Provencher - Cercle Molière



La famille Dorge-Bott
Porte-parole des CPEF



1-800-665-4443
(204) 233-2556



FAITES UN DON!
francofonds.org

UN EXPLOIT REMARQUABLE



Alain Nadeau, chef-pompier de La Broquerie, a participé au projet « Rescue on the Island » en septembre. Ce projet avait comme but de prélever des fonds pour le service ambulancier aérien **STARS**.

Pour participer au projet comme représentant du sud-est, Alain devait

ramasser des fonds. Ayant un objectif d'environ 50 000\$, il fut agréablement surpris de la grande générosité des gens du sud-est du Manitoba. Il a finalement recueilli au-dessus de 72 000\$... un record!

L'aventure pour huit pompiers y inclus Alain était de passer une journée sur une île isolée – Carter Island sur le lac Eleanor dans la région du Whiteshell. Pendant la journée ils participèrent à des exercices et des « stunts » subventionnés par des compagnies afin de pouvoir ramasser plus d'argent.

Étant pompier pour 37 ans, Alain connaît l'importance de cet hélicoptère de sauvetage. Il voit par expérience et reconnaît la différence que **STARS** peut faire lors d'un accident ou incident traumatique. Il note que plus de 30% des missions de **STARS** sont dans le sud-est du Manitoba et que les gens apprécient énormément ce service qui aide à sauver des vies.

***Bravo et Félicitations pour cette
belle initiative, Alain!***

Le CPEF, c'est chez vous!



ABC...viens t'amuser!



Chants, histoires bricolages!

Dates : le 21, 28 octobre et le 4, 18 et 25 novembre

Heure : 10 h à 11 h



Local : 141 ESJ

Activité du mois

Sciences, jeux et bricolages!

Dates : le 31 octobre et le 14 novembre

Heure : 10 h à 11 h

Local : 141 ESJ

**Tous les ressources
et programmes
sont gratuits!!**

Un CPEF est un centre où les parents peuvent passer du temps avec leur(s) enfant(s). On peut y trouver plein de ressources et de programmes qui répondent aux besoins des enfants francophones âgés de 0 à 6 ans dans toutes les dimensions de leur développement.

Bébés, parents et gazouillements

Pour mamans enceintes et/ou avec bébé 0-1 an.

Ressources, diner et coupons de lait!

Dates : le 26 octobre et le 23 novembre

Heure : 10 h 30

Local : 141 ESJ



Petit chef au CPEF!



Venez faire des recettes nutritives!

Date : le 24 octobre, le 28 novembre

Heure : 10 h à 11 h

Local : 141 ESJ

Mélanie Brémaud

Coordonnatrice

Centre de la petite enfance et de la famille St-Joachim

Local 141, École Saint-Joachim

204-392-9189

stjoachim@cpefmb.org

Suivez-nous sur Facebook : Cpef St-Joachim



L'ACFM a 30 ans et ça se REMARQUE!



Célébrons ensemble 30 ans de culture en ruralité -

L'ACFM et le comité culturel d'Île-des-Chênes vous invitent au
Grand rassemblement et AGA de L'Association culturelle franco-manitobaine, inc.
le **samedi 19 novembre 2016 à l'École Gabrielle-Roy**.

La journée sera animée par Martine Bordeleau.

Profitez d'un cocktail organisé par le comité culturel d'Île-des-Chênes pour jaser entre amis.
Une vitrine musicale avec Edouard Lamontagne et un repas sont prévus ensuite.

Pour clore cette soirée, l'ACFM vous réserve une belle surprise!!!

Venez en grand nombre!

Prix du billet : 30\$ (spectacle et repas)

Cocktail : bar payant

INFO : administration@acfm.ca

acfm.ca | facebook.com/lacfm

233-ALLÔ



233-2556 1-800-665-4443

Billets disponibles du 3 octobre au 4 novembre

L'ACFM remercie ses partenaires :



Et ses bailleurs de fonds :





LOUIS FABAS

ÉLÈVE DE L'ÉCOLE ST-JOACHIM

DÉCÉDÉ EN HOLLANDE EN 1944

LORS DE LA 2^E GUERRE MONDIALE



LE JOUR DU SOUVENIR

Saviez-vous que...

... le 11 novembre a été choisi comme « Jour du Souvenir » parce que la 1^{ère} Guerre Mondiale s'est terminée le 11 novembre 1918 à 11h ?

... cette journée était nommée « Jour de l'Armistice » au début?

... des cérémonies ont lieu à travers le Canada, grandes villes ou petits villages, le 11 novembre (11^e mois) à 11h ?

... une grande cérémonie a lieu au Monument de la Guerre à Ottawa et est télévisée en direct?

... les restes d'un seul soldat inconnu (il y en avait 6846) fut ramené au Canada et inhumé dans la tombe au Monument de la Guerre à Ottawa en 2000?

... le coquelicot –symbole du souvenir- est une plante retrouvée le long de la partie du front occidental de la 1^{ère} Grande Guerre?

... il y a un monument devant le Bureau Municipale de La Broquerie avec tous les noms des vétérans de la municipalité?

LES SERVICES RIVIÈRE SEINE POUR ÂÎNÉS

Les membres du conseil d'administration de Services Rivère Seine pour Âînés vous invitent à faire don de vos aides à la mobilité qui sont légèrement utilisées, pour aider les personnes âgées qui ont des besoins particuliers au niveau des déplacements. Voici l'équipement nécessaire: des marchettes (standards ou roulantes), béquilles, cannes, fauteuils roulants et sièges de bain pour baignoires. Nous voulons offrir à nos âînés un choix d'équipement qui leur fournira un peu plus de stabilité.

Pour plus d'informations, veuillez appeler la personne-ressource,

Juliette Rowan, 204.424.5285



Venez nous visiter à

La Broquerie Lumber RONA

Nous sommes là pour vous aider avec tous vos besoins pour tous vos projets. Constructions à l'intérieur ou à l'extérieur.

Venez voir notre nouveau magasin.